

Vollzug des Bundesgesetzes über die berufliche Ausbildung

Die Schweizerische Fachkommission für das Gastgewerbe beantragt, gestützt auf Artikel 43 des Bundesgesetzes vom 26. Juni 1930 über die berufliche Ausbildung, die Revision des Reglementes vom 30. Juli 1947 für die Durchführung der höheren Fachprüfungen im Kochberuf. Sie hat zu diesem Zwecke den Entwurf zu einem abgeänderten Prüfungsreglement eingereicht. Interessenten können diesen Entwurf bei der unterzeichneten Amtsstelle beziehen, an die auch allfällige Einsprachen bis zum 17. Juni 1961 zu richten sind.

Bern, den 16. Mai 1961.

5468

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
Sektion für berufliche Ausbildung

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.

Verschollenheitsruf

Familie Keiser-Küchler, ehemals Kägiswil, Sarnen, nämlich:

Keiser-Küchler Josef Franz, Sohn des Franz und der Josefa geb. Nuofer, geboren 17. Januar 1850 in Hergiswil,

Keiser-Küchler Maria, Ehefrau des Genannten und Tochter des Alois und der Franziska Windlin, geboren 5. Oktober 1850, in Sarnen, und deren drei Töchter:

Maria Mathilda, geb. 21. Januar 1877, in Sarnen-Kägiswil;

Maria, geb. 12. Mai 1879, in Sarnen-Kägiswil;

Maria Agnes, geb. 18. August 1880, in Alpnach,

zog im Jahre 1890 von Alpnach nach Brasilien aus. Die letzte Nachricht von der Familie Keiser-Küchler erhielten die Verwandten von Frau Marie Keiser-Küchler im Jahre 1891. Seither sind die Genannten verschollen.

Mangels weiterer Nachrichten und jeglicher Todesmeldung wird das Verschollenheitsverfahren durchgeführt.

Meldungen über die Verschollenen sind bis zum 20. Oktober 1961 an die Obergerichtskanzlei Obwalden in Sarnen zu richten, ansonst die Verschollenheitserklärung erfolgt.

Sarnen, den 17. Oktober 1960.

Die obergerichtliche Justizkommission

Bericht
über die Konzessionierungspraxis bei Luftseilbahnen
sowie über deren technische und wirtschaftliche Lage
(Stand Ende Dezember 1957)

Aus dem Inhalt: Die rechtlichen Aspekte der Konzessionierung von Luftseilbahnen mit Vorschlägen für eine Neuregelung ihrer Konzessionierungen bzw. für eine Verschärfung der Konzessionierungspraxis. – Der technische Zustand der Luftseilbahnen mit und ohne Bundeskonzession. – Die wirtschaftliche Lage der Luftseilbahnen mit Schlussfolgerungen aus der Beurteilung der wirtschaftlichen Verhältnisse. – Richtlinien.

Preis: 1,70 Franken

Der Bericht kann beim Eidgenössischen Post- und Eisenbahndepartement, Bern 8, bezogen werden.

Bei der unterzeichneten Verwaltung kann bezogen werden:

Schweizerisches Zivilgesetzbuch
mit den bis 1. Januar 1959 erfolgten Änderungen

Preis plus Zustellgebühr

Fr. 8.— (broschiert)
Fr. 8.50 (Halbleinen)

1126

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei

Beim Bundesamt für Sozialversicherung ist erschienen:

Erwerbsersatzordnung für Wehrpflichtige
Bundesgesetz vom 25. September 1952
Vollziehungsverordnung vom 24. Dezember 1959
Alphabetisches Sachregister
(Stand 1. Juni 1960)

Die Broschüre kann in deutscher oder französischer Sprache zum Preise von 1 Franken beim Drucksachenbureau der Bundeskanzlei, Bern 8, bezogen werden.

Das Eidgenössische Amt für Verkehr hat eine

Übersichtskarte der schweizerischen Seilbahnen

(Stand: 1. Juni 1960)

herausgegeben. Sie ist zum Preise von 2 Franken beim genannten Amt erhältlich und liegt ausserdem der Schweizerischen Verkehrsstatistik 1959 (Preis Fr. 15.—) bei.

5454

Eidgenössisches Amt für Verkehr

«Bauforschung in der Schweiz»

Von der Eidgenössischen Wohnbaukommission veröffentlichte Übersicht mit Adresse, Arbeitsprogramm, Liste der bis zum 31. Dezember 1959 durchgeführten Forschungsarbeiten und der Publikationsorgane der an der Bauforschung beteiligten schweizerischen Institutionen. Die Veröffentlichung (in Ringbuch) wird periodisch nachgeführt und kann zum

Preise von 15 Franken

beim Eidgenössischen Bureau für Wohnungsbau, Effingerstrasse 55, Bern, bezogen werden.

5314

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

Die Invalidenfürsorge der Kantone und Gemeinden

(Separatdruck aus «Zeitschrift für die Ausgleichskassen» 1960, Nr. 5)

Preis: Fr.—.80.

Die Broschüre kann beim Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3, bezogen werden.

5194

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

Die Durchführungsorgane der Invalidenversicherung

(Separatdruck aus der «Zeitschrift für die Ausgleichskassen» 1960, Nr. 2)

Preis: Fr.—.40.

Die Broschüre kann beim Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3, bezogen werden.

5194

Beim Bundesamt für Sozialversicherung in Bern ist erschienen:

Vom Bund anerkannte Krankenkassen und Tuberkulose-Versicherungsträger

Statistik 1949—1958

(Statistische Quellenwerke der Schweiz, Heft 301
Herausgegeben vom Eidgenössischen Statistischen Amt,
Bern 1960)

Aus dem Inhalt: Die Versicherten und die Versicherungsträger; Der Finanzhaushalt der Kassen; Die Morbiditätsverhältnisse; Die Tuberkuloseversicherung mit Anhang A: Formeln zur Morbiditätsanalyse; B: Tabellen; C: Graphische Darstellungen.

Der Bericht kann beim Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3, zum Preis von Fr.10.— bezogen werden.

5207

Bericht über die Eidgenössische Alters- und Hinterlassenenversicherung im Jahre 1959

Inhalt

Vorwort – Die Gesetzgebung und die zwischenstaatlichen Vereinbarungen – Die Organe – Der Vollzug – Die Schweizer im Ausland – Die Ausländer und Staatenlosen – Die Rechnungsergebnisse – Die finanzielle Lage – Die zusätzliche Alters- und Hinterlassenenfürsorge, mit Anhang 1: Tabellen; Anhang 2: Hängige Volksinitiativen; Anhang 3: Aktuelle parlamentarische Vorstösse; Anhang 4: Verzeichnis der AHV-Behörden.

Der Bericht kann bei der *Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale*, Bern, zum Preis von Fr. 2.80 bezogen werden.

5458

Beim Eidgenössischen Luftamt in Bern ist in deutscher und französischer Sprache (Umfang 20 Seiten) erschienen:

Schweizerische Luftverkehrsstatistik 1960

Der Bericht kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, Bern 3, zum Preise von Fr. 1.50, bezogen werden.

Offene Stellen

Die nachfolgenden Ausschreibungen erscheinen wochentlich auch im Stellenanzeiger – Preis: Inland Fr. 7.— im Jahr, Fr. 4.— im Halbjahr. Ausland Fr. 9.— im Jahr, Fr. 5.50 im Halbjahr – Abonnementsbestellungen an den Verlag Stämpfli & Cie in Bern – Einzelnummern sind beim Drucksachenburo der Bundeskanzlei erhältlich.

Zur Beachtung

Wo nichts anderes vermerkt ist, gelten die folgenden Vorschriften: Die Bewerbungen sind **handschriftlich** mit Lebenslauf innerhalb des Anmeldetermins der jeweiligen Anmeldestelle direkt einzureichen. Nicht bereits im Bundesdienst stehende Bewerber haben der Offerte uerbies ein Leumundszeugnis beizulegen. Die nachgenannten Grundbesoldungen entsprechen den Ansätzen gemass Bundesgesetz vom 3. Oktober 1958 betreffend Aenderung des Bundesgesetzes uber das Dienstverhältnis der Bundesbeamten. Dazu kommen zurzeit 4,5 Prozent Teuerungszulage und die gesetzlichen Sozialzulagen sowie ein Ortszuschlag bis 800 Franken pro Jahr, je nach Wohnort und Zivilstand. – Fur die Dauer der Probezeit und der Einarbeitung kann mit dem Stellenanwärter eine niedrigere Grundbesoldung vereinbart werden.

Fachmann für die Aufklärung der Öffentlichkeit im Dienste des Delegierten des Bundesrates für technische Zusammenarbeit

Akademiker bevorzugt. Schweizerburger zwischen 30 und 40 Jahren. Fahigkeit, Berichte und Vortragstexte abzufassen, Konferenzen zu halten und gründliche Studien über die Frage der technischen Hilfe zu unternehmen. Erfahrung in der Publizität, wenn möglich in volkswirtschaftlichen Belangen. Guter Stilist. Gute Umgangsformen und Begabung zu Kontakten mit Behörden und Publikum. Sprachen: Deutsch, Französisch, Englisch. Der Anmeldung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldetermin: 1. Juni 1961. (2.).

Offerten an: Abteilung für Verwaltungsangelegenheiten des Eidgenössischen Politischen Departements, Bundeshaus, Bern. 506

Bundesgerichtssekretär

Umfassende juristische Bildung. Mehrjährige Gerichts-, Verwaltungs- oder Anwaltspraxis. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnisse der französischen und der italienischen Sprache.

Besoldung: 21 680 bis 26 480 Franken.

Anmeldetermin: 31. Mai 1961. (3..).

Offerten an: Präsident des Bundesgerichts, Lausanne. 474

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes juristisches Hochschulstudium. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften auf dem Gebiete der Krankenversicherung. Muttersprache

Deutsch. Kenntnisse der französischen Sprache. Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 24. Mai 1961. (3...)

Offerten an: Bundesamt für Sozialversicherung, Bern 3.

453

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossenes Hochschulstudium, Muttersprache Deutsch, Kenntnisse der übrigen Amtssprachen. Bewerber mit Gerichts- oder Anwaltspraxis und Verständnis für wirtschaftliche Belange erhalten den Vorzug.

Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 30. Mai 1961. (3..)

Offerten an: Personaldienst der Eidgenössischen Steuerverwaltung, Bern 3.

475

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossene Hochschulbildung, Bewerber mit Gerichts- oder Anwaltspraxis erhalten den Vorzug. Offizier, Muttersprache Deutsch, Kenntnisse der übrigen Amtssprachen.

Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen.

Besoldung: 12 650 bis 17 450; 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (3..)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Militärverwaltung, Bern 3.

476

Juristischer Beamter II, evtl. I

Abgeschlossene juristische Hochschulbildung. Befähigung zur selbständigen Erledigung von Sachgeschäften auf dem Gebiete des Staats- und Verwaltungsrechts. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Eintritt so bald wie möglich.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 24. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Eidgenössische Justizabteilung, Bern 3.

477

Ingenieur II, evtl. I

Fachrichtung Niederfrequenz-, Hochfrequenz- oder Radartechnik, mit abgeschlossenem Studium an der ETH oder EPUL, mit Praxis in Industrie, für selbständige Forschungs- und Versuchstätigkeit in gut eingerichteten Laboratorien.

Besoldung: 12 650 bis 17 450, evtl. 15 170 bis 19 970 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Juni 1961. (2..)

Offerten an: Kriegstechnische Abteilung, Hallwylstrasse 4, Bern.

507

Techniker II, evtl. I

Diplomierter Techniker, Richtung Maschinenbau für die Entwicklung spezieller Messtechniken (Thermoelemente) sowie für Entwurf, Ausbau und Auswertung kerntechnischer Versuche.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.)

Offerten an: Personalchef des Eidgenössischen Instituts für Reaktorforschung, Würenlingen.

478

Techniker II, evtl. I

Chemiker mit Technikumsdiplom für die Entwicklung und den Aufbau grösserer chemischer und verfahrenstechnischer Versuchseinrichtungen im Zusammenhang mit dem Reaktorbetrieb.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.)

Offerten an: Personalchef des Eidgenössischen Instituts für Reaktorforschung, Würenlingen.

479

Technischer Assistent II, evtl. I, evtl. Techniker I

Abgeschlossene Berufslehre kaufmännischer oder technischer Richtung und Praxis auf technischem Gebiet. Abwechslungsreiche Tätigkeit. Entwicklungsmöglichkeiten.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 9950 bis 14 690, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 22. Mai 1961. (3...)

Offerten an: Eidgenössisches Amt für Wasserwirtschaft, Bollwerk 27, Bern.

455

Techniker II, evtl. I

Abgeschlossene Ausbildung als Vermessungstechniker. Vorgesehenes Arbeitsgebiet: Nachführung der Triangulation IV. Ordnung und topographische Arbeiten.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Juni 1961. (2.)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Landestopographie, Wabern-Bern.

505

Techniker II, evtl. I

Techniker in physikalisch-chemischer oder anorganisch-chemischer Richtung. Arbeitsgebiete: Thermometrie, Fixpunktbestimmungen, Volumetrie. Später Entwicklungsmöglichkeiten.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.)

Offerten an: Direktion des Eidgenössischen Amtes für Mass und Gewicht, Wildstrasse 3, Bern 3.

509

Technischer Assistent II, evtl. I, evtl. Techniker II

Berater für Turn- und Sportstättebau. Gute Allgemeinbildung und Befähigung zum Entwerfen und Anlegen von Turn- und Sportstätten sowie zur Vornahme von Expertisen auf diesem Gebiet. Bewerber, die sich über eine technische oder zeichnerische Ausbildung ausweisen, erhalten den Vorzug. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen der französischen Sprache. Stellenantritt 1. Juli 1961 oder nach Vereinbarung.

Besoldung: 9080 bis 13 630, evtl. 9950 bis 14 690, evtl. 11 190 bis 15 990 Franken.

Anmeldungstermin: 29. Mai 1961. (2.)

Offerten an: Personaldienst der Eidgenössischen Turn- und Sportschule in Magglingen.

510

Technischer Gehilfe II, evtl. I

Abgeschlossene Lehre als Maschinenz Zeichner oder Mechaniker. Eignung zum Zeichnen von Skizzen, Diagrammen und Schemata. Einrichten und Führen einer flugwissenschaftlichen und flugtechnischen Dokumentation.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8370 bis 12 040 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Kriegstechnische Abteilung, Hallwylstrasse 4, Bern.

511

Technischer Gehilfe II, evtl. I

Abgeschlossene Berufslehre als Laborant. Die Aufgabe umfasst den Aufbau und Betrieb von Anlagen für das kerntechnische Laboratorium.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8370 bis 12 040 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Personalchef des Eidgenössischen Instituts für Reaktorforschung, Würenlingen.

480

Technischer Gehilfe I

Abgeschlossene Lehre als Vermessungszeichner. Verwendung im Nachführungsdienst der Triangulation und Topographie.

Besoldung: 8370 bis 12 040 Franken.

Anmeldungstermin: 15. Juni 1961. (2.).

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Landestopographie, Wabern-Bern.

512

Sektionschef II

Gründliche Kenntnisse der Organisation des Zivilschutzes und Befähigung zur Bearbeitung aller Probleme über dessen Aufbau und der Durchführung der Zivilschutzmassnahmen, insbesondere der Organisations-, Ausbildungs- und Ausrüstungsfragen. Gewandtheit in der Führung von Verhandlungen und im Verkehr mit Behörden, Betrieben und Anstalten. Eignung zur Führung eines grösseren Mitarbeiterstabes. Beherrschung mindestens zweier Amtssprachen.

Besoldung: 16 820 bis 21 620 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (4.).

Offerten an: Abteilung für Luftschutz, Personaldienst, Bern 3.

483

Sekretär II, evtl. I, evtl. fachtechnischer Mitarbeiter II

Sachbearbeiter für Waffen- und Schiessplatzfragen sowie Vertragswesen. Gute Allgemeinbildung; abgeschlossene Lehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung. Gewandt im schriftlichen Ausdruck, Verhandlungsgeschick. Muttersprache Deutsch, gute Kenntnis einer zweiten Amtssprache. Offizier.

Besoldung: 10 570 bis 15 340, evtl. 11 840 bis 16 640, evtl. 12 650 bis 17 450 Franken.

Anmeldungstermin: 27. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Oberkriegskommissariat, Bern 25.

513

Bürochef I im Rechtsbüro (allgemeine Angelegenheiten, Kreisdirektion I Lausanne)

Stationslehre, Verwaltungspraxis, Gewandtheit im schriftlichen Verkehr. Muttersprache Französisch, ausgezeichnete Kenntnisse der deutschen und wenn möglich der italienischen Sprache.

Besoldung: 11 840 bis 16 640 Franken.

Anmeldungstermin: 25. Mai 1961. (1.)

Offerten an: Vorstand der Verwaltungsabteilung des Kreises I der SBB, Lausanne.

514

Kanzleisekretär II, evtl. Kanzleisekretär I, evtl. Revisor II

Offizier. Abgeschlossene kaufmännische oder gleichwertige Berufsbildung. Gute Kenntnisse des militärischen Rechnungswesens (VR). Muttersprache: Deutsch, gute Kenntnis der französischen Sprache.

Besoldung: 8790 bis 13 100, evtl. 9450 bis 14 160, evtl. 10 570 bis 15 340 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.)

Offerten an: Oberkriegskommissariat, Bern 25.

515

2 Kanzleisekretäre II, evtl. I

Jüngere Mitarbeiter zur Ausbildung als Programmierer für elektronische Datenverarbeitungsmaschinen. Vorerst Einführung in die Lochkartenverarbeitung, anschließend Analysen von Arbeitsabläufen und Ausarbeiten der Maschinenprogramme. Fähigkeit zu systematischem, abstraktem Denken, technisches Verständnis an selbständiger Bearbeitung von Problemen, Sinn für gute Zusammenarbeit in Arbeitsgruppen. Abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung, Maturitätszeugnis oder Diplom einer Handels- oder Verwaltungsschule. Muttersprache Deutsch. Kenntnisse der englischen Sprache erwünscht.

Besoldung: 8790 bis 13 100, evtl. 9450 bis 14 160 Franken.

Anmeldungstermin: 23. Mai 1961. (3...)

Offerten an: Direktion der Eidgenössischen Militärverwaltung, Finanzdienst, Bern 3.

465

Instruktions-Unterroffiziere der Mot. Trsp. Trp.

Mehrjährige Praxis im Erwerbsleben und wenn möglich abgeschlossene Berufslehre, Unteroffiziersgrad der Armee, Führerausweis für schwere Motorwagen, kantonale Bewilligung zur Ausübung des Fahrlehrerberufs oder Befähigung, die entsprechende Prüfung in absehbarer Zeit zu bestehen. Kenntnis einer zweiten Amtssprache.

Besoldung: 8580 bis 12 570, evtl. 9080 bis 13 630 Franken.

Anmeldungstermin: 25. Mai 1961. (3..)

Offerten an: Abteilung für Heeresmotorisierung, Bern 3.

484

Kanzlist I, evtl. Kanzleisekretär II

Gute allgemeine Ausbildung sowie abgeschlossene kaufmännische oder Verwaltungslehre. Wenn möglich Offizier. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Besoldung: 8180 bis 11 510, evtl. 8790 bis 13 100 Franken.

Anmeldungstermin: 26. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Kriegsmaterialverwaltung, Bern 25.

485

Kanzlist(in) I, evtl. Kanzleisekretär(in) II

Gute allgemeine Bildung, abgeschlossene kaufmännische Lehre, gewöhnt an selbständiges Arbeiten. Sprachen: Deutsch und Französisch, gute Englischkenntnisse. Befähigung, eine Registratur zu führen und auf diesem Gebiet organisatorische Aufgaben zu übernehmen.

Stellenantritt: Wenn möglich 1. August 1961.

Besoldung: 8180 bis 11 510, evtl. 8790 bis 13 100 Franken.

Anmeldungstermin: 27. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Delegierter für Arbeitsbeschaffung und wirtschaftliche Kriegsvorsorge, Effingerstrasse 55, Bern 3. 486

Kanzlist II, evtl. I, evtl. Kanzleisekretär II

Abgeschlossene kaufmännische Berufslehre in Handel oder Verwaltung. Rasche Auffassungsgabe und gutes Verständnis für technische Fragen. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen der französischen Sprache.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8180 bis 11 510, evtl. 8790 bis 13 100 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Abteilung für Genie und Festungswesen, Mattenhofstrasse 5, Bern. 516

Meister II, evtl. Meister I (Chef des AMP-Depots, Frauenfeld)

Gelernter Automechaniker, wenn möglich mit Meisterdiplom; langjährige Praxis im Reparaturwesen; Befähigung zur technischen und administrativen Leitung einer kleineren Dienststelle.

Besoldung: 8370 bis 12 040, evtl. 8790 bis 13 100 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Direktion der Armeemotorfahrzeugparks, Thun 2. 517

Kanzlist II, evtl. I

Gute Allgemeinbildung, abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung; deutsche Stenographie. Muttersprache Deutsch; Kenntnisse der italienischen Sprache erwünscht. Dienstort: Bellinzona.

Besoldung: 7800 bis 10 450, evtl. 8180 bis 11 510 Franken.

Anmeldungstermin: 5. Juni 1961. (3..)

Offerten an: Kdo. 9. Division, Bellinzona. 518

Abwart

Abgeschlossene Berufslehre als Schreiner, Schlosser oder Spengler für den technischen Dienst unserer Hausverwaltung.

Besoldung: 7260 bis 8950 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2..)

Offerten an: Personalchef des Eidgenössischen Instituts für Reaktorforschung, Würenlingen. 495

2 Kanzleihilfinnen II, evtl. I

Abgeschlossene Bürolehre oder gleichwertige Ausbildung. Muttersprache Deutsch. Gewandte Stenodaktylographin. Der Bewerbung ist eine Photo beizulegen. Eintritt sobald wie möglich.

Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Personaldienst der Polizeiabteilung des Eidgenössischen Justiz- und Polizeidepartements, Bern.

520

Kanzleihilfin II, evtl. I, evtl. Kanzlistin II

Gute Allgemeinbildung, wenn möglich abgeschlossene Berufslehre in Handel oder Verwaltung oder gleichwertige Ausbildung; deutsche Stenographie. Muttersprache Deutsch. Kenntnisse der italienischen Sprache erwünscht. Dienstort: Bellinzona. Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410, evtl. 7800 bis 10 450 Franken.

Anmeldungstermin: 5. Juni 1961. (3.).

Offerten an: Kdo. 9. Division, Bellinzona.

519

Kanzleihilfin I, evtl. Kanzlistin II

Tüchtige Stenodaktylo. Eignung zu selbständiger Arbeit auf einem ausgesprochenen Sekretärinnenposten. Muttersprache Deutsch, sehr gute Kenntnisse der französischen Sprache.

Besoldung: 7440 bis 9410, evtl. 7800 bis 10 450 Franken.

Anmeldungstermin: 3. Juni 1961. (2.).

Offerten an: Eidgenössisches Justiz- und Polizeidepartement, Departementssekretariat, Bern 3.

497

Kanzleihilfin II, evtl. I

Gewandte Stenodaktylo, Befähigung zur Verrichtung allgemeiner Büroarbeiten. Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige andere Ausbildung. Muttersprache Deutsch mit guten Kenntnissen der französischen Sprache. Dienstantritt: 1. September 1961.

Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.

Anmeldungstermin: 31. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Generalstabsabteilung, Bern 3.

521

Kanzleihilfin II, evtl. I

Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Gewandte Stenodaktylographin mit Eignung für Sekretariatsarbeiten. Muttersprache Französisch, sehr gute Kenntnisse der deutschen Sprache.

Besoldung: 7260 bis 8950, evtl. 7440 bis 9410 Franken.

Anmeldungstermin: 30. Mai 1961. (3.).

Offerten an: Eidgenössische Steuerverwaltung, Personaldienst, Bern 3.

498

Kanzleihilfin II

Abgeschlossene kaufmännische Lehre oder gleichwertige Ausbildung. Tüchtige und gewandte Stenodaktylographin deutscher Muttersprache, mit guten Kenntnissen in der französischen und wenn möglich auch in der italienischen Sprache.

Besoldung: 7260 bis 8950 Franken.

Anmeldungstermin: 27. Mai 1961. (2.).

Offerten an: Abteilung für Landwirtschaft, Laupenstrasse 25, Bern.

502

Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1961
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	20
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	18.05.1961
Date	
Data	
Seite	1010-1020
Page	
Pagina	
Ref. No	10 041 318

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.